



**BURG
WÄCHTER**

bar

0-14

pressure
precision
 $\pm 1\%$

0-200
psi

0-14
KgF/cm²
0-1400
kPa



TYRE PS 7470 dp 10/2013

TYRE PS 7470

**profi
scale**



no Betjening

dk Betjening

fi Käyttö

el Λειτουργία

BURG-WÄCHTER KG
Altenhofer Weg 15
58300 Wetter
Germany

www.burg-waechter.com

no Betjening

Kontroll av trykket i bildekkene

For å sette apparatet i gang trykk ned hvilken som helst tast. Ved hjelp av tasten „Mode“ velger du måleregimet (måling av trykket i dekkene ev. måling av profildybden på dekket), ved hjelp av tasten „Unit“ velger du måleenheten.

Måling av trykket i dekkene

Trykk ventilmunnstykket på bilventilen og les av den målte verdien.

Kontroll av trykket på franske sykkelventiler

Fjern dekselet på sykkelventilen, løsne ventilen og skru den vedlagte adapteren på sykkelventilen. Trykk ventilmunnstykket på adapteren og les av den målte verdien.

Måling av profildybden på dekket

Sett apparatet på dekket og skyv stopperen fremover elt til anslaget. Les av verdien.

Ved å trykke ned tasten „Light“ en gang lyser displayet opp, ved å trykke denne tasten ned to ganger settes lommelykten på.

Med forbehold om print- eller settningsfeil samt tekniske endringer.

dk Betjening

Måleapparat til dæktryk

Tryk på en vilkårlig knap for at tænde for enheden. Tryk på „mode“ knappen for at vælge den rigtige målingstype (dæktryk eller mørnsterdybde måling) under knappen „unit“ kan du vælge måleenheden.

Måling af dæktryk til biler

Tryk ventilmåleren mod toppen af ventilen og aflæs måleresultatet.

Trykmåling af dæk med fransk cykelventil

Skru cyklens ventilhætte af, åben for ventilen og skru den medfølgende adapter på cykelventilen. Tryk ventilmåleren mod toppen af adapteren og aflæs måleresultatet.

Dækmørnsterdybde måling

Sæt enheden på dækket og skub skyderen indtil der mærkers modstand. Aflæs værdien.

Tryk en gang på „Light“-knappen for at tænde lyset på displayet og to gange for at tænde for lygten.

Der tages forbehold for trykfejl og tekniske ændringer.

fi Käyttö

Rengaspainemittari

Kytke laite päälle painamalla mitä tahansa painiketta. Valitse mittaustila painikkeella „Mode“ (rengaspaineen mittaus tai renkaan urasyvyyden mittaus), valitse mittayksikkö painikkeella „Unit“.

Auton renkaiden ilmanpaineen tarkastus

Paina liitin venttiiliin ja lue mitattu arvo.

Ilmanpaineen tarkastus polkupyörrien presta-venttiileistä

Irrota venttiiliin hattu, löysää venttiili ja kierrä toimitukseen kuuluva adapteri venttiiliin. Paina liitin adapteriin ja lue mitattu arvo.

Renkaan urasyvyyden mittaus

Aseta laite renkaan päälle ja siirrä rajoitinta eteenpäin perille saakka. Lue laitteesta osoittama arvo.

Näyttö sytty painettaessa painiketta „Light“ yhden kerran ja lamppu sytty painettaessa tätä painiketta kaksi kertaa.

Oikeudet paino- ja ladontavirheisiin sekä teknisiin muutoksiin pidätetään.

el Λειτουργία

Μετρητής πίεσης αέρα ελαστικών

Πατήστε οποιοδήποτε πλήκτρο για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή. Με το πλήκτρο „Mode“ επιλέγετε τη λειτουργία μέτρησης (μέτρηση της πίεσης των ελαστικών ή μέτρηση βάθους πέλματος), με το πλήκτρο „Unit“ επιλέγετε τη μονάδα μέτρησης.

Έλεγχος πίεσης ελαστικών αυτοκινήτων

Αφαιρέστε το κάλυμμα της βαλβίδας, χαλαρώστε τη βαλβίδα και βιδώστε το διαθέσιμο προσαρμογέα στη βαλβίδα του ποδηλάτου. Πιέστε την προεξοχή στον προσαρμογέα και διαβάστε τη μετρούμενη τιμή.

Έλεγχος πίεσης σε ποδίλατα με γαλλικές βαλβίδες

Αφαιρέστε το κάλυμμα της βαλβίδας, χαλαρώστε τη βαλβίδα και βιδώστε το διαθέσιμο προσαρμογέα στη βαλβίδα του ποδηλάτου. Πιέστε την προεξοχή στον προσαρμογέα και διαβάστε τη μετρούμενη τιμή.

Μέτρηση βάθους πέλματος

Τοποθετήστε τη συσκευή πάνω στο ελαστικό και σύρετε το πώμα στερέωσης προς τα εμπρός μέχρι να σταματήσει. Διαβάστε την οθόνη.

Πατώντας το πλήκτρο „Light“, ανάβει η οθόνη, πατώντας το πλήκτρο δύο φορές ενεργοποιείται ο φακός

Διατηρούμε το δίκαιωμα τεχνικών τροποποιήσεων και τυπογραφικών λαθών.